
**SMLOUVA O REALIZACI PŘEKLÁDKY SÍŤE ELEKTRONICKÝCH
KOMUNIKACÍ č. VPI/PH/2019/011**

mezi

Česká telekomunikační infrastruktura a.s.

a

Město Týnec nad Sázavou



Tato Smlouva o realizaci překládky sítě elektronických komunikací (dále jen „**Smlouva**“) byla uzavřena níže uvedeného dne, měsíce a roku dle ustanovení § 1746 odst. 2 **zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník**, v účinném znění (dále jen „**občanský zákoník**“) a dle ustanovení § 104 odst. 17 **zákona č. 127/2005 Sb., o elektronických komunikacích a o změně některých souvisejících zákonů**, v účinném znění (dále jen „**Zákon o elektronických komunikacích**“), mezi:


Česká telekomunikační infrastruktura a.s.

se sídlem Olšanská 2681/6, Žižkov, 130 00 Praha 3

IČO: 04084063

DIČ: CZ04084063

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném u Městského soudu v Praze pod spz. B20623
zastoupená Pavlem Ptáčkem, Supervizorem, Výstavba pevné přístupové sítě Praha, dle pověření

bankovní spojení: PPF banka, Číslo účtu: 

(dále „**CETIN**“)

a

Město Týnec nad Sázavou

se sídlem K Náklí 404, 257 41 Týnec nad Sázavou

IČO: 00232904

DIČ: CZ00232904

bankovní spojení: Česká spořitelna, Číslo účtu 

(dále „**Stavebník**“)

CETIN a Stavebník jsou dále společně označováni jako „**Smluvní strany**“ a jednotlivě jako „**Smluvní strana**“.

DEFINICE

Výrazy označené v této Smlouvě počátečním velkým písmenem mají pro účely této Smlouvy níže uvedený význam:

Projekt je realizační projektová dokumentace Překládky, která je přílohou č. 1 této Smlouvy.

Předpoklady pro realizaci Překládky mají význam uvedený v čl. 3 odst. 3.2 této Smlouvy.

Překládka je stavba spočívající ve změně trasy komunikačního vedení SEK ve vlastnictví CETIN, jejíž rozsah je specifikován v Projektu.

SEK je síť elektronických komunikací, kterou se rozumí přenosové systémy, popřípadě spojovací nebo směrovací zařízení a jiné prostředky, včetně prvků sítě, které nejsou aktivní, které umožňují přenos signálů po vedení, rádiovými, optickými nebo jinými elektromagnetickými prostředky, včetně družicových sítí, pevných sítí s komutací okruhů nebo paketů a mobilních zemských sítí, sítí pro rozvod elektrické energie v rozsahu, v jakém jsou používány pro přenos signálů, sítí pro rozhlasové a televizní vysílání a sítí kabelové televize, bez ohledu na druh přenášené informace.

Vyjádření o existenci SEK je Vyjádření o existenci sítě elektronických komunikací společnosti Česká telekomunikační infrastruktura a.s. ze dne **14. 11. 2018** vydané společností CETIN pod čj. **782147/18**, jehož nedílnou součástí jsou Všeobecné podmínky ochrany SEK společnosti CETIN, které si vyžádal a obdržel Stavebník.

1. ÚVODNÍ USTANOVENÍ

- 1.1 CETIN je vlastníkem SEK, jež má být přeložena na základě této Smlouvy.
- 1.2 Stavebník na základě obdrženého dle Vyjádření o existenci SEK vyvolává dle ustanovení § 104 odst. 17 Zákona o elektronických komunikacích Překládku dotčené části SEK.
- 1.3 Překládka dle této Smlouvy je vedena u společnosti CETIN pod označením „**VPI Týnec nad Sázavou dopravní terminál**“.

2. PŘEDMĚT SMLOUVY

- 2.1 Předmětem této Smlouvy je závazek společnosti CETIN zajistit Překládku a s ní související záležitosti v rozsahu Projektu a za podmínek stanovených touto Smlouvou a závazek Stavebníka, jenž Překládku vyvolal, uhradit společnosti CETIN všechny nezbytné náklady spojené s Překládkou, které by společnosti CETIN nevznikly, kdyby Překládka nebyla Stavebníkem vyvolána.

3. PŘEKLÁDKA A JEJÍ PODMÍNKY

- 3.1 Překládka bude realizována v rozsahu (územním a stavebnětechnickém) a na nemovitostech specifikovaných v Projektu.
- 3.2 Předpoklady (podmínky) pro realizaci Překládky jsou:
 - i) zajištění pravomocného územního rozhodnutí – rozhodnutí o umístění stavby nebo územního souhlasu Překládky,
 - ii) zajištění práv k užívání překládkou dotčených nemovitostí, tzn. uzavření smlouvy o smlouvě budoucí o zřízení služebnosti s vlastníky nemovitostí dotčených Překládkou nebo vyvlastnění takového práva.(vše dále jen „**Předpoklady pro realizaci Překládky**“).
- 3.3 Bez zajištění Předpokladů pro realizaci Překládky nebude Překládka realizována.
- 3.4 Vlastníkem přeložené SEK zůstává společnost CETIN.
- 3.5 Společnost CETIN je oprávněna realizací Překládky pověřit jinou osobu. Při realizaci jednotlivých úkonů Překládky jinou osobou nese společnost CETIN vůči Stavebníkovi odpovědnost, jako by Překládku realizovala sama.



4. ZÁVAZKY SMLUVNÍCH STRAN

4.1 V souvislosti s realizací Překládky se CETIN zavazuje

a) před realizací Překládky:

- i) pokusit se uzavřít smlouvu o smlouvě budoucí o zřízení služebnosti s vlastníky Překládkou dotčených nemovitostí, tzn. prokazatelně učinit vlastníkům Překládkou dotčených nemovitostí návrh takové smlouvy,

b) po realizaci Překládky:

- i) zajistit pro své potřeby dokumentaci skutečného provedení Překládky (dokumentace skutečného provedení Překládky není dokumentací skutečného provedení dle vyhlášky č. 499/2006 Sb.),
- ii) na základě uzavřených smluv o smlouvách budoucích o zřízení služebnosti zajistit vyhotovení geometrického plánu s vyznačením rozsahu služebnosti na Překládkou dotčených nemovitostech, uzavření smluv o zřízení služebnosti s vlastníky Překládkou dotčených nemovitostí a zápis služebnosti do katastru nemovitostí.

4.2 V souvislosti s provedením Překládky se Stavebník zavazuje

a) před realizací Překládky:

- i) zajistit územní rozhodnutí - rozhodnutí o umístění stavby (Překládky)
- ii) písemně vyzvat CETIN (po splnění Předpokladů pro realizaci Překládky uvedených v čl. 3 odst. 3.2 této Smlouvy) k realizaci Překládky a oznámit společnosti CETIN stavební připravenost (to vše dále „**Písemná výzva Stavebníka**“) s tím, že tato výzva může být učiněna nejdříve 2 měsíce po uzavření této Smlouvy,

Stavebník uzavřením této Smlouvy převádí na společnost CETIN některá práva a povinnosti z Rozhodnutí – rozhodnutí o umístění stavby a stavební povolení stavby Dopravní terminál Týnec n/S, č.j. MUTnS – 4191/2016 ze dne 18.05.2016, které nabylo právní moci 28.06.2016, a to toliko práva k umístění resp. přeložení veřejné komunikační sítě společnosti Česká telekomunikační infrastruktura a.s. za podmínek v tomto rozhodnutí stanovených, a dále související práva a povinnosti, která plynou ze stanovisek dotčených orgánů státní správy, správců inženýrských sítí a účastníků řízení, tak jak jsou v tomto rozhodnutí stanoveny. CETIN tato převáděná práva ke dni uzavření této Smlouvy přijímá. Stavebník ke dni uzavření této Smlouvy předal společnosti CETIN toto rozhodnutí.

- 4.3 CETIN se zavazuje, že zajistí realizaci Překládky (i) do 3 měsíců od doručení Písemné výzvy Stavebníka dle podmínek odst. 4.2 tohoto článku, a to za předpokladu, že ke dni doručení Písemné výzvy Stavebníka jsou zajištěny ve prospěch společnosti CETIN všechny Předpoklady pro realizaci Překládky uvedené v čl. 3 odst. 3.2 této Smlouvy a ze strany Stavebníka splněny povinnosti uvedené v čl. 4 odst. 4.2 této Smlouvy, (ii) jinak nejpozději do 3 měsíců od jejich splnění a zajištění ve prospěch CETIN.

- 4.4 Stavebník bere na vědomí, že mezi společností CETIN a vlastníky Překládkou dotčených nemovitostí musí dojít s ohledem na ustanovení § 104 Zákona o elektronických komunikacích k úpravě vzájemných právních vztahů v podobě uzavření

písemné smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a po realizaci Překládky k uzavření smlouvy o zřízení služebnosti event. ke zřízení takového práva ve vyvlastňovacím řízení. Náhrady za zřízení takových služebností, které společnost CETIN vlastníkům dotčených nemovitostí uhradí, bude Stavebník s ohledem na ustanovení § 104 odst. 17 Zákona o elektronických komunikacích povinen uhradit společnosti CETIN jako náklady vzniklé společnosti CETIN v souvislosti s Překládkou. Stejně tak bude Stavebník povinen uhradit společnosti CETIN náklady za uhrazení správních poplatků za vklad služebností do katastru nemovitostí, případně náklady vzniklé společnosti CETIN v souvislosti s a ve vyvlastňovacím řízením.

- 4.5 Stavebník se zavazuje poskytnout společnosti CETIN při uzavírání smluv o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a po realizaci Překládky při uzavírání smluv o zřízení služebnosti potřebnou součinnost.
- 4.6 Lhůta dle odstavce 4.3 tohoto článku, Smluvními stranami sjednaná pro realizaci Překládky se prodlužuje o tolik dnů, o kolik dnů byly práce k jejímu provedení přerušeny nebo nemohly být případně zahájeny z důvodu nikoliv na straně společnosti CETIN.
- 4.7 Dnem ukončení realizace Překládky je den, kdy je Stavebníkovi doručeno na adresu uvedenou v hlavičce této Smlouvy nebo adresu elektronické pošty uvedenou v čl. 8 této Smlouvy oznámení o ukončení realizace Překládky s tím, že pokud Stavebník toto oznámení nepřevzme, pak dnem ukončení realizace Překládky je 5. den od odeslání tohoto oznámení společností CETIN Stavebníkovi.

5. NÁKLADY SPOJENÉ S PŘEKLÁDKOU

- 5.1 Stavebník je dle ustanovení § 104 odst. 17 Zákona o elektronických komunikacích povinen nést náklady překládky dotčeného úseku SEK, přičemž takovými náklady jsou všechny nezbytné náklady vlastníka SEK, které mu v souvislosti s Překládkou SEK vzniknou, a které by mu nevznikly, kdyby Překládka nebyla Stavebníkem vyvolána.
- 5.2 Výše nákladů Překládky stanovených na základě Projektu ke dni uzavření této Smlouvy činí **121.196,- Kč**. Překládka dle Zákona o elektronických komunikacích je mimo předmět daně z přidané hodnoty.
- 5.3 Specifikace těchto nákladů je uvedena v Příloze č. 2 této Smlouvy.
- 5.4 V případě, že v souvislosti s realizací Překládky společností CETIN vzniknou další nezbytné náklady na Překládku, které nejsou vyčísleny v čl. 5 odst. 5.2 této Smlouvy, Stavebník se zavazuje je společnosti CETIN uhradit.

Mezi nezbytné náklady na Překládku patří zejména, nikoliv však výlučně:

- i) náklady na náhrady za omezení vlastnického práva zřízením služebnosti vlastníkům Překládkou dotčených nemovitostí dle uzavřených smluv o služebnosti, případně dle pravomocného rozhodnutí příslušného vyvlastňovacího úřadu o omezení vlastnického práva zřízením služebnosti rozhodnutím (blíže specifikovány v čl. 4 odst. 4.4 této smlouvy),
- ii) náklady vzniklé v souvislosti s vyvlastňovacím řízením dle předchozího odstavce a dle čl. 4 odst. 4.4 této Smlouvy,



- iii) náklady související se zrušením a následným výmazem služebnosti (váznoucí na nemovitostech dotčených původní, překládanou, trasou SEK) z katastru nemovitostí,
- iv) náklady na náhrady za omezené užívání lesního a půdního fondu včetně nákladů na vypracování výpočtu,
- v) hydrogeologický, geologický, dendrologický a ostatní odborné posudky zpracované subjekty k tomu určenými,
- vi) náklady na koordinační výkresy, povodňové plány a zaměření, vyžadované dotčenými subjekty,
- vii) náklady na identifikaci parcel,
- viii) náklady na správní poplatky podle zákona č. 634/2004 Sb. v platném znění, které vzniknou v důsledku získávání potřebných správních rozhodnutí - povolení, které jsou nezbytné k realizaci Překládky,
- ix) náklady, související se zvláštním užíváním veřejného prostranství, vyměřené v souvislosti s realizací Překládky podle zákona č. 565/1990 Sb., o místních poplatcích v platném znění,
- x) náklady, související se zvláštním užíváním komunikace ve smyslu § 25 zákona č. 13/1997 Sb.,
- xi) náklady na peněžité plnění plynoucí z nájemních smluv, jejichž uzavření je nutné pro realizaci Překládky,
- xii) náklady související s majetkovými újmami, způsobenými na zemědělských plodinách v souvislosti s realizací Překládky,
- xiii) náklady na ochranu komunikačních vedení a zařízení před přepětím a nadproudem, včetně odborného výpočtu a návrhu,
- xiv) náklady, související se záchranným archeologickým dohledem.

6. PLATEBNÍ PODMÍNKY

- 6.1 Náklady na Překládku ve výši skutečně provedených prací a skutečně vynaložených nákladů dle čl. 5 odst. 5.2 této Smlouvy je Stavebník povinen uhradit na základě faktury vystavené společností CETIN po realizaci Překládky do 30 dnů ode dne doručení faktury.
- 6.2 Faktura dle čl. 6 odst. 6.1 této Smlouvy bude vystavena do 15 dnů od ukončení realizace Překládky ve smyslu čl. 4 odst. 4.7 této Smlouvy a Stavebník je povinen uhradit ji ve lhůtě splatnosti.
- 6.3 Faktura bude Stavebníkovi zasílána na adresu uvedenou v hlavičce této Smlouvy.
- 6.4 Náklady společnosti CETIN uvedené v čl. 5 odst. 5.4 této Smlouvy budou hrazeny Stavebníkem odděleně na základě samostatné faktury vystavené společností CETIN a Stavebník je povinen je uhradit ve lhůtě splatnosti 30 dnů ode dne doručení faktury.
- 6.5 Náklady dle této Smlouvy budou Stavebníkem hrazeny na účet společnosti CETIN uvedený v hlavičce této Smlouvy, pokud nebude fakturou vystavenou společností CETIN stanoveno jinak.

7. SANKCE

- 7.1 Pro případ, že Stavebník bude v prodlení s úhradou některé částky, k jejíž úhradě je dle této Smlouvy povinen, je povinen uhradit společnosti CETIN smluvní pokutu ve výši 0,3 % z dlužné částky za každý den prodlení.
- 7.2 Smluvní pokuta je splatná do 10 dnů ode dne doručení písemné výzvy příslušné Smluvní straně k její úhradě.
- 7.3 Zaplacením smluvní pokuty dle této Smlouvy není dotčen nárok společnosti CETIN na náhradu skutečné škody a ušlého zisku v celém rozsahu způsobené škody.
- 7.4 Zánikem Smlouvy rozvazovací podmínkou dle čl. 9 této Smlouvy nezaniká nárok na náhradu škody ani na zaplacení smluvní pokuty.

8. KONTAKTNÍ A ODPOVĚDNÉ OSOBY SMLUVNÍCH STRAN

- 8.1 Za společnost CETIN
ve věcech smluvních Ludmila Pažoutová
funkce: Specialista pro výstavbu sítě
e-mail: [REDACTED] tel.: [REDACTED]
- ve věcech technických: Jaroslav Burda
funkce: Senior specialista pro výstavbu sítě – přístupová síť
e-mail: [REDACTED] tel.: [REDACTED]
- 8.2 Za Stavebníka:
ve věcech smluvních: Mgr. Martin Kadrnožka
funkce: starosta
e-mail: [REDACTED] tel.: [REDACTED]
- ve věcech technických: Jiří Vrbata
funkce: investiční technik
e-mail: [REDACTED] tel.: [REDACTED]
- 8.3 Tyto a další kontaktní a účetní údaje jedné ze Smluvních stran je tato Smluvní strana oprávněna měnit s účinností doručením změněného údaje na adresu druhé Smluvní strany v hlavičce této Smlouvy či na adresu sídla druhé Smluvní strany dle zápisu v obchodním rejstříku.

9. ROZVAZOVACÍ PODMÍNKA

- 9.1 Písemná výzva Stavebníka, učiněná za splnění podmínek uvedených v čl. 4 odst. 4.2 této Smlouvy, musí být doručena společnosti CETIN nejpozději do dvou let od uzavření této Smlouvy. Marré uplynutí této lhůty je rozvazovací podmínkou platnosti a účinnosti této Smlouvy ve smyslu ustanovení § 548 odst. 2 občanského zákoníku, v platném znění.
- 9.2 S ohledem na ustanovení odst. 9.1 tohoto článku tedy tato Smlouva zanikne prvním dnem následujícím po uplynutí dvou let od jejího uzavření, aniž by byla v této lhůtě

doručena společností CETIN řádná Písemná výzva Stavebníka (učiněná za splnění podmínek uvedených v čl. 4 odst. 4.2 této Smlouvy). V případě, že dojde k zániku Smlouvy touto rozvazovací podmínkou, je Stavebník povinen uhradit společnosti CETIN náklady již vzniklé v souvislosti s plněním z této Smlouvy.

10. OCHRANA OSOBNÍCH ÚDAJŮ

- 10.1 Za účelem plnění práv a povinností vyplývajících ze Smlouvy nebo vzniklých v souvislosti se Smlouvou si Smluvní strany navzájem předávají nebo mohou předávat osobní údaje (dále jen „osobní údaje“) ve smyslu čl. 4 odst. 1 Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 2016/679 ze dne 27. dubna 2016, o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (obecné nařízení o ochraně osobních údajů), (dále jen „GDPR“) subjektů údajů, kterými jsou zejména zástupci, zaměstnanci nebo zákazníci druhé Smluvní strany či jiné osoby pověřené druhou Smluvní stranou k výkonu či plnění práv a povinností vyplývajících ze Smlouvy nebo vzniklých v souvislosti se Smlouvou. Přijímající Smluvní strana je tak vzhledem k předávaným osobním údajům v pozici správce.
- 10.2 Účelem předání osobních údajů je plnění Smlouvy. Smluvní strany prohlašují, že předávané osobní údaje budou zpracovávat pouze k naplnění tohoto účelu, a to v souladu s platnými právními předpisy, zejména v souladu s GDPR.
- 10.3 Smluvní strany prohlašují, že pro předání osobních údajů druhé Smluvní straně disponují platným právním titulem v souladu s čl. 6 odst. 1 GDPR.
- 10.4 Smluvní strany berou na vědomí, že za účelem plnění Smlouvy může docházet k předání osobních údajů z přijímající Smluvní strany třetí osobě, zejména osobě, prostřednictvím které přijímající Smluvní strana vykonává či plní práva a povinnosti vyplývající ze Smlouvy nebo vzniklá v souvislosti se Smlouvou.
- 10.5 Předávající Smluvní strana zajistila nebo zajistí splnění veškerých zákonných podmínek nezbytných pro předání osobních údajů vůči subjektům údajů, zejména informuje subjekty údajů o skutečnosti, že došlo k předání konkrétních osobních údajů přijímající Smluvní straně, a to za účelem plnění Smlouvy. V případě, že přijímající Smluvní stranou je CETIN, předávající Smluvní strana seznámí subjekty údajů rovněž i s podmínkami zpracování osobních údajů, včetně rozsahu zvláštních práv subjektu údajů, které jsou uvedeny v Zásadách zpracování osobních údajů dostupných na adrese <https://www.cetin.cz/zasady-ochrany-osobnich-udaju>. Splnění povinností uvedené v tomto odstavci je předávající Smluvní strana povinna přijímající Smluvní straně na výzvu písemně doložit.

11. ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

- 11.1 Tato Smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem jejího uzavření.
- 11.2 Vztahy ze Smlouvy vyplývající i vztahy Smlouvou neupravené se řídí právním řádem České Republiky, zejména občanským zákoníkem.
- 11.3 Písemným stykem či pojmem „písemně“ se pro účely Smlouvy rozumí předání zpráv jedním z těchto způsobů:
- v listinné podobě;

- b) e-mailovou zprávou s uznávaným elektronickým podpisem dle zák. č. 297/2016 Sb., o službách vytvářejících důvěru pro elektronické transakce, ve znění pozdějších předpisů; a/nebo
- c) e-mailovou zprávou zaslanou na adresu kontaktních osob, tak jak jsou specifikovány v čl. 8 této Smlouvy.

Strany ujednaly, že pro případ odstoupení od Smlouvy se nepoužije způsob uvedený pod písmenem c).

- 11.4 Smluvní strany se zavazují vyvinout maximální úsilí k odstranění vzájemných sporů, vzniklých na základě této Smlouvy nebo v souvislosti s touto Smlouvou, a k jejich vyřešení zejména prostřednictvím jednání odpovědných osob nebo jiných pověřených subjektů. Nedohodnou-li se Smluvní strany na způsobu řešení vzájemného sporu, má každá ze Smluvních stran právo uplatnit svůj nárok u příslušného soudu České republiky.
- 11.5 Smluvní strany si nepřejí, aby nad rámec ustanovení této Smlouvy byla jakákoliv práva a povinnosti dovozovány z dosavadní či budoucí praxe zavedené mezi Smluvními stranami či zvyklostí zachovávaných obecně či v odvětví týkajícím se předmětu plnění této Smlouvy, ledaže je ve Smlouvě výslovně sjednáno jinak. Vedle shora uvedeného si Smluvní strany potvrzují, že si nejsou vědomy žádných dosud mezi nimi zavedených obchodních zvyklostí či praxe.
- 11.6 Tato Smlouva může být měněna pouze písemně. Za písemnou formu nebude pro tento účel považována výměna e-mailových či jiných elektronických zpráv.
- 11.7 Smluvní strany se dohodly na vyloučení aplikace následujících ustanovení občanského zákoníku:
- § 557;
 - § 1767 odst. 2;
 - § 1740 odst. 2 druhá věta a odst. 3; a
 - § 1743.
- 11.8 Smluvní strany na sebe v souladu s § 1765 odst. 2 občanského zákoníku přebírají nebezpečí změny okolností.
- 11.9 Stavebník není oprávněn převést (jako postupitel) kterákoli svá práva nebo povinnosti ze Smlouvy nebo z její části třetí osobě (s odkazem na § 1895 občanského zákoníku) ani postoupit na třetí osobu jakékoliv pohledávky ze Smlouvy vyplývající bez předchozího písemného souhlasu společnosti CETIN.
- 11.10 Tato Smlouva je vyhotovena ve dvou (2) vyhotoveních, z nichž každé má platnost originálu. Každá ze Smluvních stran obdrží jedno (1) vyhotovení.
- 11.11 Tato Smlouva obsahuje úplné ujednání o předmětu Smlouvy a všech náležitostech, které Smluvní strany měly a chtěly ve Smlouvě ujednat, a které považují za důležité pro závaznost této Smlouvy. Žádný projev Smluvních stran učiněný při jednání o této Smlouvě ani projev učiněný po uzavření této Smlouvy nesmí být vykládán v rozporu s výslovnými ustanoveními této Smlouvy a nezakládá žádný závazek žádné ze Smluvních stran.

11.12 Smluvní strany prohlašují, že údaje uvedené v této Smlouvě nejsou předmětem obchodního tajemství a zároveň nejsou informacemi požívajícími ochrany důvěrnosti majetkových poměrů.

11.13 CETIN přijal a dodržuje interní korporátní compliance program navržený tak, aby byl zajištěn soulad činnosti společnosti CETIN s pravidly etiky, morálky, platnými právními předpisy a mezinárodními smlouvami, včetně opatření, jejichž cílem je předcházení a odhalování jejich porušování (program Corporate Compliance - <https://www.cetin.cz/corporate-compliance>). Stavebník (a jakákoliv fyzická nebo právnická osoba, která s ním spolupracuje a kterou využívá pro plnění povinností z této smlouvy nebo v souvislosti s jejím uzavřením a realizací, tj. zaměstnanci, zástupci nebo externí spolupracovníci) ctí a dodržuje platné právní předpisy včetně mezinárodních smluv, základní morální a etické principy. Stavebník odmítá jakékoliv deliktní jednání a tohoto se zdržuje. Stavebník zejména nedopustí, neschválí ani nepovolí žádné přímé nebo zprostředkované jednání, které by způsobilo, že by Stavebník nebo jakýkoliv jeho zaměstnanec, zástupce nebo externí spolupracovník porušil jakékoliv platné právní předpisy týkající se úplatkářství nebo korupce. Tato povinnost se vztahuje zejména nikoli však výlučně i na jakékoliv nezákonné ovlivnění, neoprávněné platby/platby bez právního titulu nebo plnění takové povahy ve vztahu ke státním úředníkům, zástupcům veřejných orgánů, rodinám nebo blízkým přátelům. Vystupuje-li Stavebník pro CETIN nebo jeho jménem, dává dodržování uvedených zásad najevo.

11.14 Součástí této Smlouvy jsou následující Přílohy:

Příloha č. 1 - Projekt

Příloha č. 2 - Specifikace nákladů Překládky

Příloha č. 3 - Rozhodnutí č.j.: MUTnS – 4191/2016 ze dne 18.05.2016

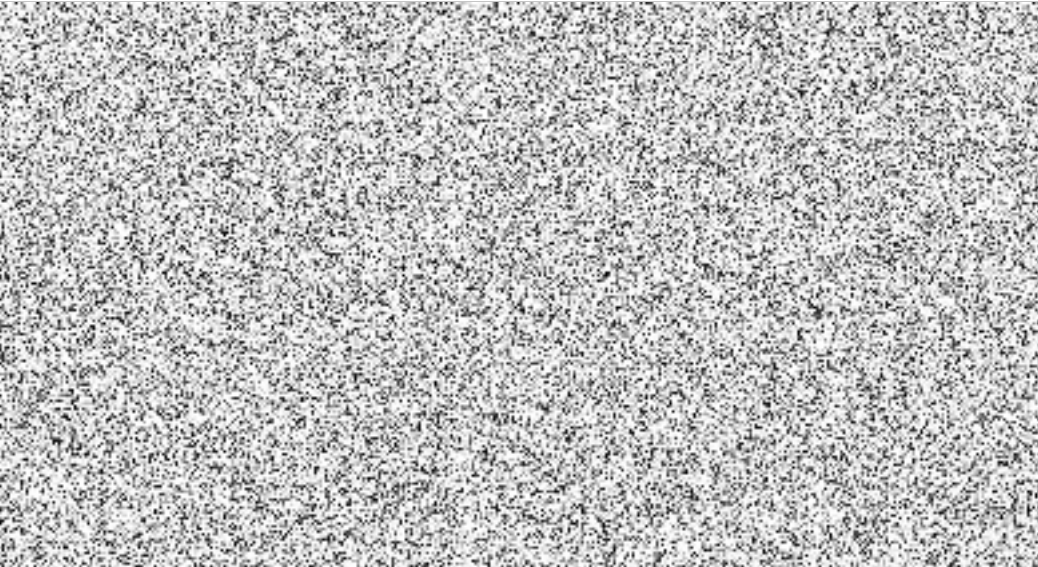
Doložka

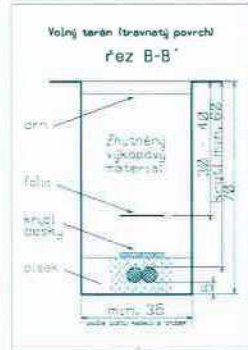
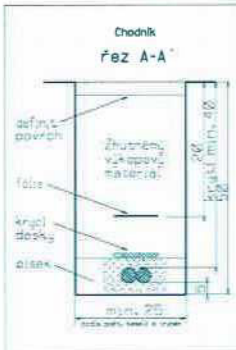
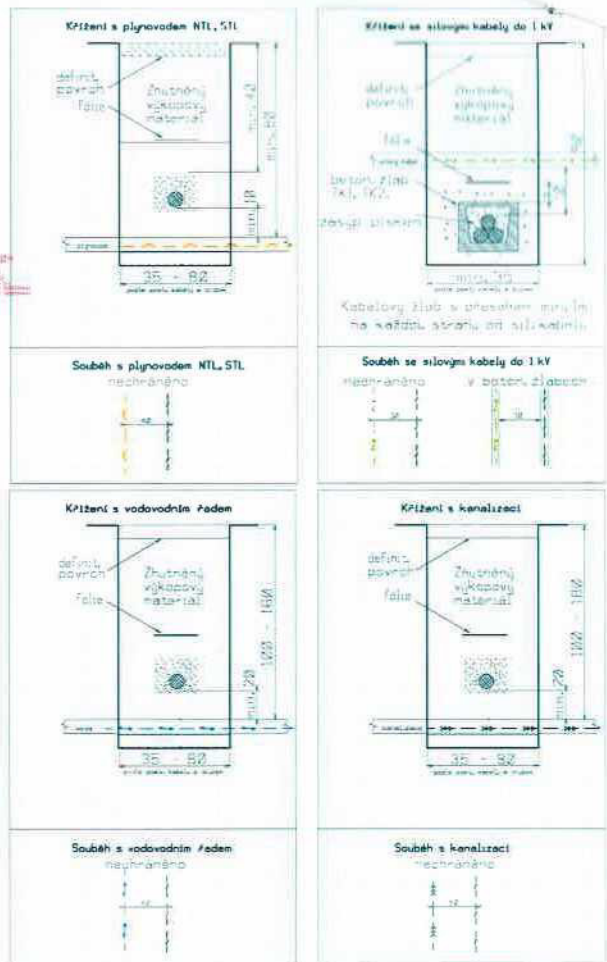
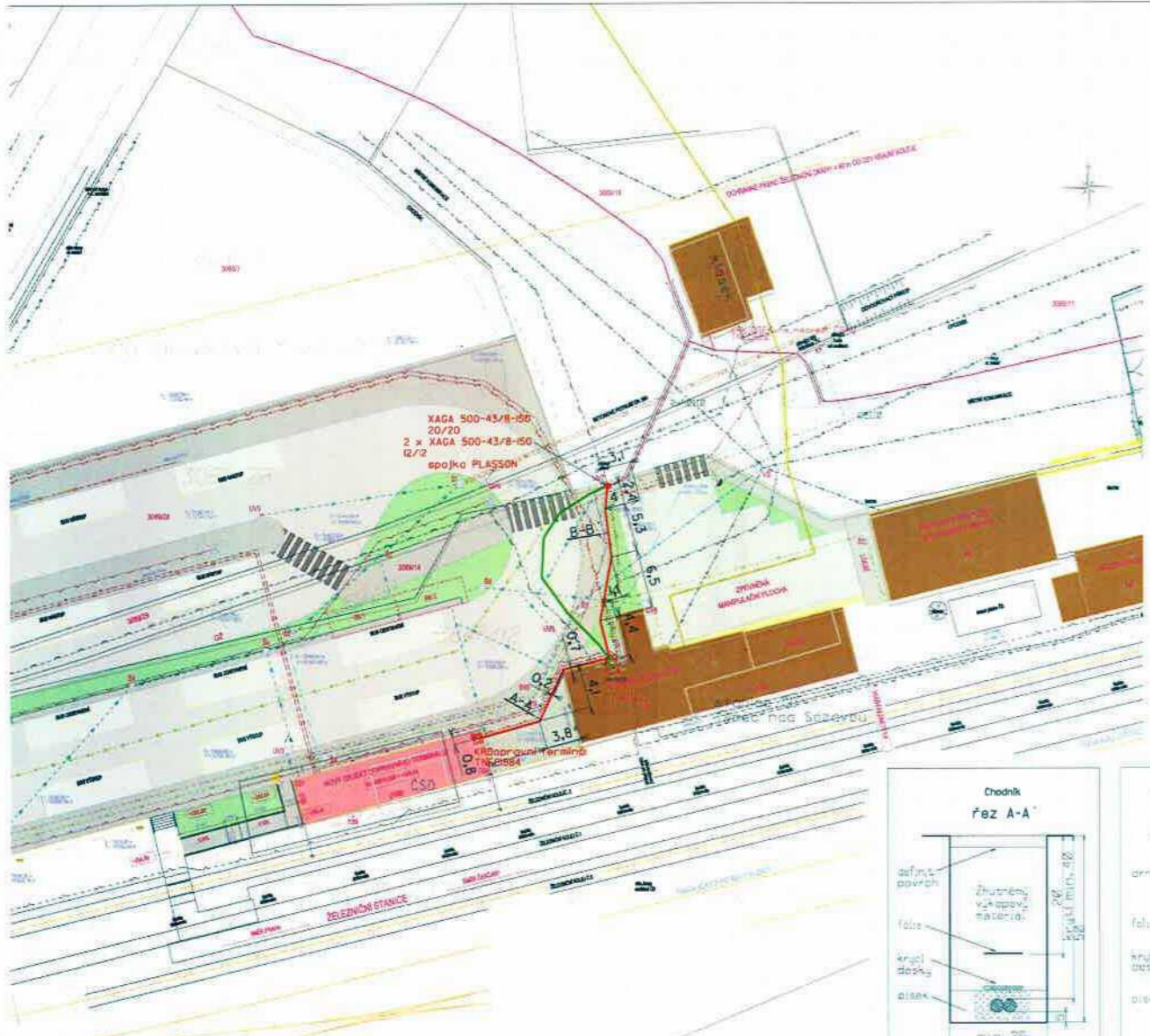
Tato Smlouva byla schválena Radou města Týnec nad Sázavou na schůzi č. 2/2019 dne 28.01.2019.

CETIN:

Stavebník:

V Pra
Česk
Pavel
Supe





- Legenda:**
- NOVÉ ZEMNÍ TELEKOM. VEDENÍ
 - STÁVAJÍCÍ ZEMNÍ TELEKOM. VEDENÍ
 - RUŠENÁ TRASA TELEKOM. VEDENÍ
 - STÁVAJÍCÍ STL PLYNOVOD
 - STÁVAJÍCÍ KABELOVÉ VEDENÍ NN
 - STÁVAJÍCÍ VODOVOD
 - STÁVAJÍCÍ KANALIZACE
 - KABELOVÁ SPOJKA
 - STÁVAJÍCÍ ÚČASTNICKÝ ROZVADĚČ TELEKOM. VEDENÍ
 - KONCOVÝ ROZVADĚČ TELEKOM. VEDENÍ

- LEGENDA OBJEKTŮ:**
- STÁVAJÍCÍ OBJEKTY
 - NOVÉ NAVRŽENÝ OBJEKT
 - SOUVISEJÍCÍ STAVBA: REVITALIZACE TRATI PRAHA-VRAŇANÉ NAD VLTAVOU-ČERČANY (NEJÍ PŘEDMĚTEM ŘEŠENÍ TĚTO PROJEKTOVÉ DOKUMENTACE)
- LEGENDA POVRCHŮ:**
- NOVÉ NAVRŽENÉ ZPEVNĚNÉ POJEZDOVÉ PLOCHY - ŽIVČINÉ PLOCHY - 2613 m, (VČETNĚ PŘECHODŮ PRO PĚŠÍ A STÁNÍ PRO BUS)
 - NOVÉ NAVRŽENÉ ZPEVNĚNÉ PĚŠÍ PLOCHY - BETONOVÁ DLAŽBA, ŽULOVÉ OBRUBNÍKY - 1207 m,
 - NOVÉ NAVRŽENÉ ZPEVNĚNÉ PĚŠÍ PLOCHY - ŠTĚRKOPÍSKOVÝ MLAT - 54 m
 - NOVÉ NAVRŽENÉ ZATRAVNĚNÉ PLOCHY - 419 m,

| | |
|--|---|
| Název stavby: Týnec nad Sázavou dopravní terminál VPI | Místo stavby : okres Benešov obec Týnec nad Sázavou |
| Druh přílohy: Situace stavby | Číslo stavby : 16010-034547 |
| Vypracoval a kreslil: Tomáš Houzar Vlašimská 1782 256 01 Benešov mob. 733 586 655 | Datum : 12/2016 |
| TEMO Síť k Vaším službám TEMO-TELEKOMUNIKACE a.s. | Stupeň PD : DPS Formát: A3 |
| Autorizace: Vladimír Bárta | Měřítko : 1 : 500 Číslo výřez: 02 |

Název stavby: Týnec nad Sázavou, dopravní terminál, VPI
 Číslo SPP prvku: 16010-034547
 Zhotovitel PD: Tomáš Houzar
 KPO:
 HOST: Benešov
 VUJ: Týnec nad Sázavou

Technické údaje:

| | | | | | |
|-------------|-------|--------|-------|---------------|----|
| KMVYK: | 0.041 | KMP: | 0.812 | bytových HTS: | 0 |
| KMVYK: voz. | 0.000 | KMMK: | 0.102 | podnik. HTS: | 3 |
| km otvorů: | 0.000 | KMNT: | 0.000 | rekreač. HTS: | 0 |
| | | KMTRU: | 0.042 | PP HR: | 0 |
| | | KMOK: | 0.000 | PP UR: | 10 |
| | | KMVL: | 0.000 | | |
| | | KMTRK: | 0.000 | | |

Rozdělení dle zón:

| | | | | |
|--|----------|------------------|----------|--------------------|
| 1: Nad 100 tis. obyv. | | | | |
| Historické centrum | 0.000 km | Městská zástavba | 0.000 km | Předměstí 0.000 km |
| 2: Od 10 tis. do 100 tis. obyv. | | | | |
| Historické centrum | 0.000 km | Městská zástavba | 0.000 km | Předměstí 0.000 km |
| 3: Od 1 tis. do 10 tis. obyv. | | | | |
| Historické centrum | 0.000 km | Městská zástavba | 0.000 km | Předměstí 0.000 km |
| 4: Do 1 tis. obyv. | | | | |
| Chráněná přírodní území | 0.000 km | Ostatní terén | 0.000 km | |

REKAPITULACE:

| | |
|--|----------------------|
| PŘÍPRAVA | 25 371,55 Kč |
| ZEMNÍ PRÁCE | 23 834,63 Kč |
| MONTÁŽ | 34 466,98 Kč |
| GEODETIKÉ PRÁCE PŘÍPRAVA | 0,00 Kč |
| GEODETIKÉ PRÁCE REALIZACE | 7 652,66 Kč |
| VĚCNÁ BŘEMENA PŘÍPRAVA | 1 851,45 Kč |
| VĚCNÁ BŘEMENA REALIZACE | 13 949,76 Kč |
| PROVOZNÍ PRÁCE | 393,75 Kč |
| MATERIÁL DOD. CETIN | 0,00 Kč |
| MATERIÁL VYŘAZENÝ | 0,00 Kč |
| MATERIÁL ZHOTOVITELE - Vykazovaný | 10 675,44 Kč |
| MATERIÁL ZHOTOVITELE - Nevykazovaný | 0,00 Kč |
| POPLATKY | 3 000,00 Kč |
| CELKEM: | 121 196,22 Kč |
| STAVEB. ČINNOST | 77 023,46 Kč |
| NESTAVEB. ČINNOST | 44 172,76 Kč |

Zhotovil

Kontroloval

Seznam položek

| SAP | Stav. čin. | Název položky | Množství | Celková cena |
|-----------------------------------|------------|---|-------------|--------------|
| | | Popis | | |
| PŘÍPRAVA | | | | |
| 958084 | | Návrh cenový a technický | 1.00 ks | 10 491,55 Kč |
| 953634 | | Projekt tlkm liniové metalické sítě | 14880.00 JV | 14 880,00 Kč |
| ZEMNÍ PRÁCE | | | | |
| 958554 | S | Práce zemní do 50 m-ostatní činnosti | 1.00 ks | 5 184,06 Kč |
| 954948 | S | Průvrt zdívkem betonovým tl. od 300 do 600 mm | 2.00 ks | 617,16 Kč |
| 955577 | S | Rýha v chodníku 35/50-70 | 13.00 m | 7 012,07 Kč |
| 952345 | S | Rýha v trávě 35/70-100 | 28.00 m | 9 677,08 Kč |
| 954958 | S | Rýha v trávě 35/70-100 rozšíření o 10 cm | 9.00 m | 888,75 Kč |
| 955053 | S | Vytyčení trasy v zastavěném terénu | 41.00 m | 455,51 Kč |
| MONTÁŽ | | | | |
| 955311 | S | Demontáž skříň.rozv.na omítku do 10 čtyř. | 1.00 ks | 160,46 Kč |
| 958306 | S | Kalibrace a tlaková zkouška trubky - stavba | 42.00 m | 155,82 Kč |
| 952649 | S | Měření stejnosměrné během stavby- první čtyřka | 4.00 ks | 641,84 Kč |
| 952650 | S | Měření stejnosměrné během stavby - další čtyřka | 12.00 ks | 444,36 Kč |
| 952644 | S | Měření střídavé během stavby - další čtyřka | 4.00 ks | 98,76 Kč |
| 952643 | S | Měření střídavé během stavby - první čtyřka | 1.00 ks | 86,41 Kč |
| 952647 | S | Měření útlumu během stavby- první čtyřka | 1.00 ks | 160,46 Kč |
| 954999 | S | Montáž jedné čtyřky s jednostr.číslování | 11.00 ks | 271,59 Kč |
| 955255 | S | Montáž koncovky mechan.rozeb. s/bez vent | 3.00 ks | 107,76 Kč |
| 955292 | S | Montáž rozvaděče skříň.zasek.do 50 čtyř. | 2.00 ks | 2 639,68 Kč |
| 955281 | S | Montáž spojky smrštiteľné do 50 čtyřek | 3.00 ks | 3 517,77 Kč |
| 955284 | S | Montáž spojky, redukce mechanické rozeb | 1.00 ks | 47,90 Kč |
| 952602 | S | Montáž trubky úložné | 42.00 m | 503,16 Kč |
| 954990 | S | Montáž úložných kabelů do 15 XN | 102.00 m | 2 140,98 Kč |
| 955303 | S | Montáž uzemnění venkovního rozvaděče | 1.00 ks | 1 125,69 Kč |
| 958593 | S | Provádění PEW o víkendu | 1.00 ks | 12 096,14 Kč |
| 955298 | S | Ukončení jedné čtyřky v rozvaděči | 22.00 ks | 543,18 Kč |
| 955259 | S | Ukončení kabelu v rozvaděči | 5.00 ks | 1 789,75 Kč |
| 955987 | S | Ukončení kabelu vnitřního v rozvaděči | 1.00 ks | 267,85 Kč |
| 958469 | S | Uvedení stavby do provozu Kolaudace stavby | 3720.00 JV | 3 720,00 Kč |
| 955630 | S | Vyhledání průběhu tlk. kabelu při výstavbě | 2.00 ks | 2 202,00 Kč |
| 958555 | S | Zpracování dok. skut. provedení do 50 m | 1.00 ks | 1 110,87 Kč |
| 955081 | S | Zrušení ukončení jedné čtyřky v rozvad. | 11.00 ks | 190,19 Kč |
| 955083 | S | Zrušení ukončení kabelu v rozvaděči | 3.00 ks | 444,36 Kč |
| GEODETICKÉ PRÁCE REALIZACE | | | | |
| 955198 | S | Plán geom.pro VBŘ do 200m vč.(kus=100m) | 1.00 ks | 2 715,46 Kč |
| 956284 | S | Zaměření trasy pro stavbu do 100m | 1.00 ks | 4 937,20 Kč |
| VĚCNÁ BŘEMENA PŘÍPRAVA | | | | |
| 955314 | | Uzavření sml.s odkl.podm.a přípr.vkl.VBŘ | 1.00 ks | 1 851,45 Kč |
| VĚCNÁ BŘEMENA REALIZACE | | | | |
| 954830 | | Projednání Smlouvy o zřízení věcného břemene náhrady ČD | 10000.00 JV | 10 000,00 Kč |
| 955315 | | Uzavření sml.na zákl.SSB a přípr.vkl.VBŘ | 1.00 ks | 2 221,74 Kč |
| 958085 | | Zajištění vkladu/výmazu věcného břemene do/z KN | 1.00 ks | 1 728,02 Kč |
| PROVOZNÍ PRÁCE | | | | |
| 955204 | S | Zrušení převodu v rozvaděči - 1.pár | 1.00 ks | 188,73 Kč |
| 955208 | S | Zřízení převodu v rozvaděči-Zřízení-1. pár | 1.00 ks | 205,02 Kč |
| POPLATKY | | | | |
| 955367 | | Poplatky k podzemním tratím síť.metalic. Zábory veřejného prostranství | 3000.00 JV | 3 000,00 Kč |

Limitka materiálu S 1

| SAP | Stav. čin. | Název položky | Množství | Celková cena |
|--|------------|---|----------|--------------|
| MATERIÁL ZHOTOVITELE - Vykazovaný | | | | |
| 303918 | S | Deska krycí plast. 300x1000 mm | 44.00 ks | 1 612,16 Kč |
| 303813 | S | Fólie výstražná 330mm PE oranžová | 44.00 m | 187,44 Kč |
| 300000 | S | Kabel plastový TCEPKPFLE 3x4x0,4 | 52.00 m | 658,84 Kč |
| 300105 | S | Kabel plastový TCEPKPFLE 5x4x0,4 | 50.00 m | 789,00 Kč |
| 302788 | S | Koncovka trubky 40 mm Plasson | 1.00 ks | 129,53 Kč |
| 302814 | S | Koncovka trubky 40 mm s ventilkem Plass. | 2.00 ks | 434,38 Kč |
| 302550 | S | Mini Marker 1401 3M Ball | 3.00 ks | 588,78 Kč |
| 312425 | S | Modul konektor. 9700-10P | 3.00 ks | 66,66 Kč |
| 301394 | S | Průchodka stěnová SMD 14/8 | 1.00 ks | 511,44 Kč |
| 306114 | S | Skříň rozváděče MIS 1b-QT 50p-pod omítku | 1.00 ks | 1 242,95 Kč |
| 306320 | S | Skříň rozváděče MRK 20-QT 10-20p-pod omítku | 1.00 ks | 728,76 Kč |
| 312845 | S | Spojka kabelová XAGA 500 43/ 8- 150/FLE | 3.00 ks | 1 189,68 Kč |
| 303003 | S | Spojka trubky HDPE 40mm Plasson | 1.00 ks | 208,03 Kč |
| 309380 | S | Svorkovnice zář. rozp.SID-C 79103-53400 | 5.00 ks | 577,80 Kč |
| 300036 | S | Trubka HDPE 40/33 oranž. -2x bílé pruhy | 42.00 m | 1 110,06 Kč |
| 303222 | S | Vodič prop. SMclip-autok. C1 10114-C1L35 | 5.00 ks | 425,35 Kč |
| 316282 | S | Zámek skříně 1370 L2 Praha-11342 | 2.00 ks | 214,58 Kč |
| MATERIÁL ZHOTOVITELE - Nevykazovaný | | | | |
| 304267 | S | Páska lepicí iz. 19mmx20mx0,15mm černá | 3.00 ks | 0,00 Kč |
| 301685 | S | Páska pryž. izolační 19mmx10m Rotunda | 3.00 ks | 0,00 Kč |





Městský úřad Týnec nad Sázavou

K Náklí 404, 257 41 Týnec nad Sázavou

ODBOR VÝSTAVBY

ČÍSLO JEDNACÍ: MUTnS - 4191/2016

SPISOVÁ ZNAČKA: Výst.2471/2016/Ct

VYŘIZUJE: Miloslav Ctibor

TELEFON: 317 701 932

E-MAIL:

DATUM: 18.5.2016



Toto rozhodnutí nabývá právní

dne: 18.5.2016

Městský úřad Týnec nad Sázavou

dne: 18.5.2016 podpis

Je vykonatelné.

ROZHODNUTÍ

Výroková část:

Městský úřad Týnec nad Sázavou, odbor výstavby, jako stavební úřad příslušný podle § 13 odst. 1 písm. d) zákona č. 183/2006 Sb., o územním plánování a stavebním řádu (stavební zákon), ve znění pozdějších předpisů (dále jen "stavební zákon"), ve společném územním a stavebním řízení (dále jen "společné řízení") přezkoumal podle § 94a odst. 4, § 90 a 111 stavebního zákona žádost o vydání územního rozhodnutí a stavebního povolení (dále jen "společné rozhodnutí"), kterou dne 29.3.2016 podalo

Město Týnec nad Sázavou, IČO 00232904, K Náklí č.p. 404, 257 41 Týnec nad Sázavou (dále jen "žadatel"), a na základě tohoto přezkoumání:

- I. Vydává podle § 94a odst. 5, § 79 a 92 stavebního zákona a § 13a vyhlášky č. 503/2006 Sb., o podrobnější úpravě územního rozhodování, územního opatření a stavebního řádu

rozhodnutí o umístění stavby

na stavbu:

Dopravní terminál Týnec nad Sázavou

(dále jen "stavba") na pozemku parc. č. 3487/13 (ostatní plocha), parc. č. 3069/14 (ostatní plocha), parc. č. 3069/28 (ostatní plocha), parc. č. 3069/29 (ostatní plocha), parc. č. 3827/4 (ostatní plocha), parc. č. 3847/5 (ostatní plocha), parc. č. 3862/1 (ostatní plocha) v katastrálním území Týnec nad Sázavou.

- II. Vydává podle § 94a odst. 5 a § 115 stavebního zákona a § 13a vyhlášky č. 503/2006 Sb., o podrobnější úpravě územního rozhodování, územního opatření a stavebního řádu

stavební povolení

na stavbu:

Dopravní terminál Týnec nad Sázavou

(dále jen "stavba") na pozemku parc. č. 3487/13 (ostatní plocha), parc. č. 3069/14 (ostatní plocha), parc. č. 3069/28 (ostatní plocha), parc. č. 3069/29 (ostatní plocha), parc. č. 3827/4 (ostatní plocha), parc. č. 3847/5 (ostatní plocha), parc. č. 3862/1 (ostatní plocha) v katastrálním území Týnec nad Sázavou.